

Germany-Ulm: Engineering services
OJ S 17/2023 24/01/2023
Contract notice – utilities
Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: SWU Stadtwerke Ulm/Neu-Ulm GmbH

Postal address: Karlstraße 1-3

Town: Ulm

NUTS code: DE144 Ulm, Stadtkreis

Postal code: 89073

Country: Germany

E-mail: wettbewerbe@nps-pm.de

Telephone: +49 7311661222

Fax: +49 7311664900

Internet address(es):

Main address: <https://www.swu.de/>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/E2E26629-F104-4EB8-B1E0-0733811648C0

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/E2E26629-F104-4EB8-B1E0-0733811648C0

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://www.deutsche-evergabe.de>

I.6. Main activity

Recreation, culture and religion

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Planungsleistungen für die Reaktivierung der Staudenbahn in Gessertshausen-Langenneufnach

Reference number: 822_47

II.1.2. Main CPV code

71300000 Engineering services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Reaktivierung der Staudenbahn - Planungsleistung Objektplanung Verkehrsanlagen und Ingenieurbauwerke, Tragwerksplanung, Technische Ausrüstung LST und BÜ nach HOAI

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Losbeschreibung 1
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

71300000 Engineering services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE276 Augsburg, Landkreis
Main site or place of performance: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

II.2.4. Description of the procurement

Los 1:

Für die Reaktivierung der nichtbundeseigenen Eisenbahnstrecke Staudenbahn, Abschnitt Nord sind folgende Planungsleistungen erforderlich:

- Objektplanung Verkehrsanlagen gem. § 45 HOAI 2021, LPH 1 bis 4 und optional LPH 5 bis 8
- Objektplanung Ingenieurbauwerke gem. § 41 HOAI 2021, LPH 1 bis 4 und optional LPH 5 bis 8
- Tragwerksplanung gem. § 43 HOAI 2021, LPH 1 bis 4 und optional LPH 5 bis 6

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Erfahrung des/der vorgesehenen Projektleiters/in / Gewichtung / Weighting: 13

Quality criterion - Name: Erfahrung des/der vorgesehenen stellvertretenden Projektleiters/in / Gewichtung / Weighting: 7

Quality criterion - Name: Konzept der Projektabwicklung / Gewichtung / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Qualität der Präsentation / Gewichtung / Weighting: 8

Quality criterion - Name: Abgabe der Präsentation / Gewichtung / Weighting: 2

Price - Weighting: 50

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2023 End: 01/03/2025

This contract is subject to renewal: no

II.2.9.

Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Erfüllen mehr Bewerber/-innen gleichermaßen die Anforderungen gemäß den Eignungskriterien der öffentlichen Bekanntmachung und übersteigt die Bewerberzahl auch nach objektiver Auswahl entsprechend der benannten Auswahl-/Mindestkriterien die Höchstzahl von 5 Teilnehmern/Innen, erfolgt die Auswahl unter den verbleibenden gleich bewerteten Bewerbern/-innen durch einen Losentscheid.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Losbeschreibung 2

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

71300000 Engineering services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE276 Augsburg, Landkreis

Main site or place of performance: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

II.2.4. Description of the procurement

Los 2:

Für die Reaktivierung der nichtbundeseigenen Eisenbahnstrecke Staudenbahn, Abschnitt Nord sind folgende Planungsleistungen erforderlich:

- Technische Ausrüstung Leit- und Sicherungstechnik, Telekommunikation mit 50 HZ. gem. § 53 HOAI 2021, LPH 1 bis 4 und optional LPH 5 bis 8

- Technische Ausrüstung Bahnübergänge gem. § 53 HOAI 2021, LPH 1 bis 4 und optional LPH 5 bis 8

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Erfahrung des/der vorgesehenen Projektleiters/in / Gewichtung / Weighting: 13

Quality criterion - Name: Erfahrung des/der vorgesehenen stellvertretenden Projektleiters/in / Gewichtung / Weighting: 7

Quality criterion - Name: Konzept der Projektabwicklung / Gewichtung / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Qualität der Präsentation / Gewichtung / Weighting: 8

Quality criterion - Name: Abgabe der Präsentation / Gewichtung / Weighting: 2

Price - Weighting: 50

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2023 End: 01/03/2025

This contract is subject to renewal: no

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Erfüllen mehr Bewerber/-innen gleichermaßen die Anforderungen gemäß den Eignungskriterien der öffentlichen Bekanntmachung und übersteigt die Bewerberzahl auch nach objektiver Auswahl entsprechend der benannten Auswahl-/Mindestkriterien die Höchstzahl von 5 Teilnehmern/Innen, erfolgt die Auswahl unter den verbleibenden gleich bewerteten Bewerbern/-innen durch einen Losentscheid.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- natürliche Personen, die gemäß Rechtsvorschriften ihres Heimatstaates zur Führung der Berufsbezeichnung Architekt oder Ingenieur berechtigt sind. Ist in den Heimatstaaten die Berufsbezeichnung gesetzlich nicht geregelt, so erfüllt die Anforderungen als Architekt oder Ingenieur, wer über ein Diplom, Prüfungszeugnis oder sonstigen Befähigungsnachweis verfügt, dessen Anerkennung nach der Richtlinie 2005/36/EG des Europäischen Parlaments oder Rates gewährleistet ist.
- juristische Person, wenn deren satzungsmäßiger Geschäftszweck auf Planungsleistungen ausgerichtet ist und der Planungsaufgabe entspricht und wenn der verantwortliche Verfasser der Planung oder der Vertreter der juristischen Person die an die natürliche Person gestellten Anforderungen erfüllen.
- Arbeitsgemeinschaften, bei denen jedes Mitglied die Anforderungen erfüllt, die an die natürlichen oder juristischen Personen gestellt werden
Einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift: § 75 Abs. 2 VGV.
- Rechtsform der Bietergemeinschaft, an die der Auftrag vergeben wird:
Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter. Mehrfachbewerbungen [einzeln und als Mitglied einer Bewerbergemeinschaft] sind unzulässig. Vorgesehene Nachunternehmer dürfen nur dann als Bewerber oder Mitglieder einer Bewerbergemeinschaft auftreten oder für mehrere Bewerber eingebunden werden [Mehrfachbeteiligungen], wenn der

Geheimwettbewerb gewahrt ist, insbesondere keine Kenntnis von oder kalkulationserhebliche Einflussmöglichkeiten auf Angebotspreise mehrerer Bieter besteht.

Die Vergabestelle behält sich Kontaktaufnahme zum Mehrfachbeteiligten [auch Nachunternehmer] zum Zweck der Prüfung oder Abforderung entspr. Versicherungen vor. Es ist rechtliche Identität zwischen Bewerber und Zuschlagsempfänger erforderlich. Im Verfahren tritt mit der Bewerbung [Teilnahmeantrag] grundsätzlich Bindung hinsichtlich der Zusammensetzung einer Bergewerkgemeinschaft oder benannter Nachunternehmer ein; Änderungen setzen eine Zustimmung der Vergabestelle voraus, die von einer weiteren Eignungsprüfung abhängig gemacht werden kann, ein Anspruch darauf besteht nicht.

- Erklärung nach § 44 VgV Absatz 1 über Eintragung in einem Berufs- und/oder Handelsregister.

3. Eigenerklärung zu zwingenden Ausschlussgründen gem. § 123 GWB, also über das Nichtvorliegen von Verurteilungen im Sinne von § 123 Abs. 1 bis 3 GWB sowie Erklärung zum Nachkommen der Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur Sozialversicherung,

4. Eigenerklärung zu fakultativen Ausschlussgründen gem. § 124 Abs. 1 Nr. 1 bis 4 und Nr. 8 GWB.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Los 1 und Los 2:

— Nachweis der Berufshaftpflichtversicherungsdeckung gemäß § 45 Nr. 1 Abs. 3 VgV;

— Nachweis über den Gesamtumsatz des Bewerbers und seinen Umsatz für entsprechende Dienstleistungen in den Geschäftsjahren 2019 - 2021 gemäß § 45 Nr. 1 Abs. 1 VgV.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Los 1: Objektplanung Verkehrsanlagen, Objektplanung Ingenieurbauwerke, Tragwerksplanung

— Berufshaftpflichtversicherungsdeckung: Bedingung für die Teilnahme sind die Mindesthöhen der Deckungssummen pro Schadensfall: mind. 5,0 Mio. EUR bei Personenschäden und 5,0 Mio. EUR bei sonstigen Schäden;

— Bedingung für die Teilnahme ist ein Gesamtumsatz des Bewerbers in den Geschäftsjahren 2019-2021: mind. 1,0 Mio. EUR je Geschäftsjahr (kumuliert über alle Leistungsbilder von Los 1).

Los 2: Technische Ausrüstung LST, Technische Ausrüstung BÜ

— Berufshaftpflichtversicherungsdeckung: Bedingung für die Teilnahme sind die Mindesthöhen der Deckungssummen pro Schadensfall: mind. 5,0 Mio. EUR bei Personenschäden und 5,0 Mio. EUR bei sonstigen Schäden;

— Bedingung für die Teilnahme ist ein Gesamtumsatz des Bewerbers in den Geschäftsjahren 2019-2021: mind. 1,0 Mio. EUR je Geschäftsjahr (kumuliert über alle Leistungsbilder von Los 2).

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Für Los 1 und Los 2 sind detaillierte Angaben zu den Mindestanforderungen (Eignungskriterien) hinsichtlich technischer und beruflicher Leistungsfähigkeit der Datei „230118_VgV OP Staudenbahn_Mindestanforderungen Referenzen inkl Wertung“ zu entnehmen.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Für Los 1 und Los 2 sind detaillierte Angaben zu den geforderten Mindeststandards hinsichtlich technischer und beruflicher Leistungsfähigkeit der Datei „230118_VgV OP Staudenbahn_Mindestanforderungen Referenzen inkl Wertung“ zu entnehmen.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

III.1.6. Deposits and guarantees required

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 19/02/2023 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 27/02/2023

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 01/06/2023

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1.

Review body

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg

Postal address: Durlacher Allee 100

Town: Karlsruhe

Postal code: 76137

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@rpk.bwl.de

Telephone: +49 7219268730

Fax: +49 7219263985

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.
- (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen.
- (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen.
- (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/01/2023